

Asociacijos SAMARITAN INTERNATIONAL bendrijos narės 2011-aisiais Europos savanoriškosios veiklos metais

Šiais Europos savanoriškos veiklos metais ES nori įvertinti milijonus žmonių, kurie savo visuomenine veikla visoje Europoje skatina socialinį solidarumą ir taip prisideda prie aktyvios piliečių bendruomenės puoselėjimo. 14 asociacijos SAMARITAN INTERNATIONAL organizacijų savo darbu remia daugiau kaip tris milijonus narių ir 130 000 savanorių bei dalyvauja rengiant šių metų programos akcijas ir šventes.



European Year of Volunteering 2011



Savanoriška veikla yra demokratijos mokykla. Privačioje, sportinėje ar profesinėje aplinkoje galima bendrauti kolektyve, kooperuotis ir prisiimti atsakomybę. Aktyvus piliečių dalyvavimas bet kurioje srityje: šeimoje, įmonėje, bendrijose ar politikoje, yra demokratinio stabilumo šaltinis ir gali būti naudojamas kaip visuomeniškai ir socialiai atskirtų piliečių grupėms įtraukti.

Europos savanoriškos veiklos metais buvo ne tik siekiama prasiskverbti su savanoriška veikla į visuomenės sąmonę, skatinti įvairias akcijas, atkreipti visuomenės dėmesys į šią veiklą, ją įvertinti, bet ir patvirtinti pagalbos organizacijų pastangas bei didelę savanorių darbo reikšmę, tuo pačiu dar labiau padrąsinant savo balsą kelti iki ES lygio, išsakyti

rekomendacijas bei kelti reikalavimus gerinti pagrindines savanoriškos veiklos sąlygas.

Todėl asociacija SAMARITAN INTERNATIONAL kelis mėnesius tyrusi ir derinusi parengė bendrą narių pozicijos dokumentą, kuriame suformulavo pagrindinius tikslus, kaip rekomendaciją Europos Sąjungai ir jos valstybėms narėms:

- sukurti palankias teises pagrindines savanoriškos veiklos sąlygas,
- skatinti bendruomenės aktyvumą ir užimtumą,
- stiprinti savanorių organizacijų socialinę reikšmę ir nuolatinį skatinimą.

Pozicijos dokumentas šių metų pabaigoje bus perduotas kompetentingoms tarnyboms Briuselyje. Tai yra svarbus žingsnis, norint būti išgirstiems ES lygiu ir supažindinti su savo tinklu.



Christian Reuter
Generalinis sekretorius

ES mokymosi visą gyvenimą programa „Grundtvig“

Samariečių organizacijos, federacija ASB (koordinuojanti organizacija), ASB-RV (Drezdenas), SFOP (Lenkija), Austrijos samariečių bendrija (vok. „Samariterbund Österreichs“), LSB (Lietuva), LSA (Latvija), ASSR (Slovakija) ir Pietų Tirolio Baltasis Kryžius (vok. „Weißes Kreuz Südtirol“) susivienijo, kad galėtų vykdyti mainus savanorių darbo ir savanoriškos veiklos koordinavimo srityje pagal „Grundtvig“ programą. Dvejus metus vietoje bus stebimi projektų partnerių vykdomi savanorių projektai ir išrenkami geriausi praktiniai pavyzdžiai. Bocene buvo pasirinkti „Peers“, tai yra patyrę specialistai, specialiai pasitobulinę, kad galėtų prižiūrėti savanorius kolegas ir koleges. Kaip geriausia ASSR praktika, patvirtinta savanorių veikla skubios pagalbos į namus pagal iškvietimą srityje. Drezdene, kaip geri savanoriškos veiklos pavyzdžiai, buvo įvertinta veikla ASB senelių namuose bei projektas „Lesestark“, kuriame savanoriai miesto bibliotekose vaikų darželių ir pagrindinių mokyklų vaikams skaitė įvairius kūrinius. 2011 m. spalio 14–20 dienomis EJK turui sustojus „Sony“ centre Berlyne „Grundtvig“ dalyviai pristatė savo projektus. Be to, visi projektai, kurie buvo išrinkti per atitinkamus susitikimus įvairiose šalyse, pateks į brošiūrą, kuri bus spausdinama projekto pabaigoje.



Asociacijos SAMARITAN INTERNATIONAL bendrijos narės taip pat aktyviai dalyvavo šių metų programos akcijose ir šventėse. Visų akcijų ir projektų čia įvardyti neįmanoma. Išsamesnę informaciją rasite bendrijų internetinėse svetainėse.

LSB (Lietuva)

2011 m. birželio 21–23 dienomis turo stotele Vilniuje pasinaudojo daugiau kaip 20 organizacijų, kad stendais ir akcijomis atkreiptų dėmesį į savo darbą, į savanoriškos veiklos temą bei



pasiūlytų forumą mainams ir kontaktams. LSB aktyviai dalyvavo organizuodama pirmosios medicininės pagalbos pamokas ir pristatydama savo veiklą pagal „Grundtvig“ programą. Prieš auditoriją buvo diskutuojama apie ūkinių įmonių galimybę paremti savanorišką veiklą bei pagrindines teises savanoriškos veiklos sąlygas. Be to, savanoriai pasidalino užsienyje įgyta patirtimi. Taip pat buvo surengti koncertai, šou, žaidimai ir filmų peržiūros savanoriams ir lankytojams. ■

<http://www.samarieciai.org>

ASBÖ (Austrija)

2011 m. EJF turas („EJF-Tour 2011“) sausyje sustojo Vienos rotušėje. Samariečių bendrija pristatė platų savanoriškos veiklos galimybių spektrą tokiose srityse, kaip nukentėjusiųjų ir ligonių gelbėjimas ir gabenimas, greitoji medicininė pagalba, pagalba katastrofų atvejais, pagalba namuose, bei įvairiuose socialiniuose projektuose. Samariečių bendrija, suvienijusi daugiau kaip

4 500 Federacijos savanorių, priklauso didžiausioms Austrijos savanorių organizacijoms. ASBÖ daug investuoja į aukštą gelbėjimo ir greitosios medicinos pagalbos sanitarų išsilavinimo lygį bei skatina savo savanorius darbuotojus stipendijomis tarptautiniu mastu pripažintam pasitobulinimui greitosios medicinos pagalbos srityje. Federacijos ministro Rudolf Hundstorfer kvietimu ASBÖ prezidentas dir. Franz Schnabl paskelbtas Europos savanoriškos veiklos metų ambasadoriumi. Vien samariečių bendrijoje kasmet savanoriškai dirbama daugiau kaip milijoną valandų. Iš naujo savanoriškos veiklos įstatymo samariečių bendrija pirmiausia tikisi įstatyminio savanorių organizacijų įpareigojimo užtikrinti išplėstinę draudimo apsaugą. Pati ASBÖ šiuos kriterijus išpildo jau daug metų. Taip pat pageidautini yra mokestiniai stimulai, pavyzdžiui, savanorių atleidimas nuo mokesčio už mokslą. ■

<http://www.samariterbund.net>

„Dansk Folkehjaelp“ (Danija)

Mūsų partnerė Danijoje šiais metais dėkoja vienai jauni porai, automobilių pardavimo salono savininkams, įteikdama padėjėjų prizą „Årets Folkehjælper“. Paskutinių metų šventųjų Kalėdų laikotarpiu automobilių pardavimo salonas suorganizavo aukojimo akciją vargstančioms Danijos šeimoms. Galiausiai bendrijai „Dansk Folkehjaelp“ kalėdinei paramai buvo perduota 250 000 Danijos kronų, t. y. apie 33 580 €. Kaip padėka prizininkams perduodamas meno kūrinys. Prizu „Årets Folkehjælper“ kiekvienais metais apdovanojami nariai, organizacijos, įmonės ar institutai, kurie išskirtinai ir nesavanaudiškai padeda Danijos pagalbos tarnyboms ir tikslinėms



socialinėms grupėms. Parenkama taikant griežtą reglamentą, pagal kurį prizininkas savo iniciatyva atkreipė dėmesį į ypač vargstančių grupių situaciją Danijoje ir užsienyje bei prisidėjo prie „Dansk Folkehjaelp“ darbo stiprinimo tokiose srityse, kaip savanorių darbas, rūpyba, pirmoji medicininė pagalba ir (arba) tarptautinės avarinės tarnybos ir plėtra. ■

<http://www.folkehjaelp.dk>

ASB (Vokietija)

Be politinių veiksmų savanoriškos veiklos sąlygoms pagerinti ASB ir jos skyriai dėl EJF turo organizavo įvairius renginius, kad padėkotų savo 12 000 savanorių visoje Vokietijoje. Penki didžiausi renginiai Federacijoje šiais metais buvo skirti ASB savanoriams. ASB, kaip Europos profsajungų ir nevyriausybių organizacijų, kurios pasisako už socialią Europą, tinklo SOLIDAR narė,



šiuo metu dirba ES darbo grupėje „EJF 2011 Allianz“ savanoriškos veiklos pripažinimo tema. Iki metų pabaigos bus parengtas išsamus strategijos ir rekomendacijų dokumentas svarbiausiomis visuomeninės veiklos temomis ir perduotas Europos Komisijai per baigiamąjį EJF renginį, kuris vyks 2011 m. gruodį Varšuvoje. Per EJF turą, kuris 2011 m. spalio 14–20 d. buvo sustojęs „Sony“ centre Potsdamo aikštėje, ASB pristatė įvairias savanorių tarnybas, pavyzdžiui, vandens gelbėtojų tarnybą, gelbėtojų kinologų padalinius ir greitosios pagalbos komandą FAST (angl. „First Assistance Samaritan Team“) su savo geriamojo vandens ruošimo įranga, bei jaunuosius samariečius (nuotrauka 2 psl. Stefan Friedriszik, Briūlio ASB tarnybos ir kinologijos poskyrio vadovas). ■

<http://www.asb.de>

CCY (Ukraina)

Savanoriška veikla, kaip visuomeniškos bendruomenės dalis, tik kelerius metus yra gyvenimiška realybė Ukrainoje ir dar turi praėiti keleri metai, kad ji taptų kasdienybe. Ukrainos samariečių bendrija čia yra pradininkė. 12 savanorių Lubnų vaikų namuose padeda vaikams iš šeimų su sudėtingomis socialinėmis sąlygomis ruošti namų darbus, prižiūri juos per laisvalaikio ir atostogų programas. Charkovo aukštosios medicinos mokyklos studentai ir akcijos „Sühnezeichen e.V.“ savanoris remia priežiūros centro ir priežiūros tarnybos projektą. Kartu su priežiūros komanda jie suteikia buvusioms NS aukoms medicininę pagalbą ir padeda buitėje. Vienas iš svarbiausių taškų 2011–2012 m. bus pirmosios medicininės pagalbos mokymai savanoriams, kaip pasiruošimas „EURO 2012“. Didelė sėkmė yra 2011 m. gegužės 15 d. įsigaliojęs savanorių įstatymas, kuris



buvo priimtas dėl didelio visuomeninių organizacijų spaudimo. ■

<http://www.samariter.org.ua>

Pietų Tirolio Baltasis kryžius

Per EJF renginį Turine liepos 25 d. Baltasis Kryžius galėjo pristatyti savo pusiau automatinių defibriliatorių (trumpai vadinamų AED prietaisais) projektą, išgelbėjusį gyvybes jau 77 infarktą patyrusiems pacientams. Per Baltojo Kryžiaus posėdį „Savanorystė 2011 m.“, įvykusį 2011 m. spalio 15 d. Boceno universitete, pasisakė šalies ir užsienio specialistai apie naujausius savanorystės įvykius. ASBÖ sekretorius ir asociacijos SAMARITAN INTERNATIONAL viceprezidentas Reinhard Hundsmüller pristatė EJF 2011 m. bendrą strategijos dokumentą ir pabrėžė nuolatinio tinklo atstovavimo Briuselyje svarbą. Didelio dėmesio susilaukė Carlo Bruccoleri: buvęs Boceno žemės teismo pirmininkas ir Kasacinių teismo rūmų garbės pirmininkas atskleidė teisinę pusę, kaip svarbų savanoriams aspektą, ir pasisakė už tai, kad Baltasis Kryžius ir toliau siūlytų kuo geresnius mokymus. Apie optimalią paramą Baltojo Kryžiaus savanoriams buvo kalbama ir Europos socialinio fondo (ESF) ir žemės gelbėtojų bendrijos projekte „Hand in Hand“ („Ranka rankon“). Baltojo Kryžiaus administracija patikrino ir optimizavo savo tarnybas ir paslaugas, tiek klientų ir pacientų, tiek savo darbuotojų atžvilgiu. Projekto rezultatas – gautas kokybės sertifikatas pagal ISO standartą

9001:2008 („International Standardisation Organisation“, liet. Tarptautinė standartizacijos organizacija). Savanorių darbas Pietų Tirolio gelbėjimo tarnyboje yra labai svarbus. Todėl savanoriai turi būti gerai remiami ir jų darbas privalo būti pripažintas. ■

<http://www.wk-cb.bz.it>

CB (Prancūzija)

27 000 savanorių gelbėtojų daugiau kaip 6 000 gelbėjimo stočių per metus dirba 250 000 valandų pirmosios medicininės pagalbos ir gelbėjimo



sirtyse, vykdo mokomąsias gelbėjimo vandenyje priemones, pirmosios medicininės pagalbos priemones darbo vietoje ir visuomenės saugumo užtikrinimo užduotis. 2011 m. spalio 8 d. buvo ypatinga diena „Croix Blanche“ savanoriams. Kartu su kitomis visuomeniniu saugumu besirūpinančiomis bendrijomis ir organizacijomis jie dalyvavo eitynėse, kuriomis pagerbė tarnyboje žuvusius gelbėtojus. „Croix Blanche“ prezidento kvietimu dalyvavo ne tik tarnybą atliekantys gelbėtojai, bet atvyko ir daug savanorių iš visos Prancūzijos. Eitynių kulminacija buvo vainiko padėjimas prie Triumfo arkos, tai atliko du jauni „Croix Blanche“ padėjėjai ir prezidentas Wodweczyn. Vakare, kaip padėka, buvo surengtas susitikimas su visais CB gelbėtojais (nuotrauka. Delegacija iš Strasbūro su generaline sekretore ir SAM.I. viceprezidente Michèle Rivera). ■

<http://www.croixblanche.org>

ANPAS (Italija)

ANPAS aktyviai dalyvavo EJF ture, kuris liepos 11–14 dienomis buvo sustojęs Romoje, ir čia prisistatė per įvairias diskusijas apie savanorišką veiklą ir plačią bendravimo programą. ANPAS itin aktyviai dalyvavo temų blokuose, susijusiuose su socialiniu įtraukimu, sveikata, kultūra ir aplinkos apsauga. Be to, visus metus buvo organizuojami renginiai savanoriams. Pradžiai buvo padaryta sausio mėnesį Romoje suorganizuotu pasitobulinimo renginiu įmonių vadovams. Mailande gegužės mėnesį dvyliką kartą įvyko ANPAS „Solidarity Meeting“, kuris yra svarbiausias ir žinomiausias renginys savanoriams. Šiais metais jame buvo kalbama apie šalies ir Europos įstatymų įtaką organizacijų darbui. Birželio mėnesį ANPAS ir SAMARITAN INTERNATIONAL atstovai susirinko į 1-ąją SAMARITAN konferenciją tema „Pilietinė bendruomenė ir jos reikšmė demokratinėms struktūroms“. Spalio mėnesį Genujoje prie apskritojo ANPAS stalo „From Italian Unity to a People's Europe“ SAMARITAN INTERNATIONAL prezidentas Knut Fleckenstein ir Italijos universitetų bei Europos institucijų atstovai diskutavo apie Europos Sąjungos vertybių platinimą per savanorišką veiklą. ANPAS yra savanorių organizacija su brandžiomis demokratinėmis struktūromis ir pavyzdine savo

savanorių priežiūra. Vis dėlto EJF atkreipė dėmesį į savanoriškos veiklos reikšmę Europoje. ■

<http://www.anpasnazionale.org>

LSA (Latvija)

Nuo 2011 m. rugsėjo 28 d. iki spalio 2 d. EJF turas buvo sustojęs Rygoje. Visą programą organizavo mūsų partnerių bendrija Latvijoje LSA kartu su keturiomis kitomis nevyriausybinėmis organizacijomis ir nuolat prižiūrėjo padėjėjos. Organizacijos pristatė visą savo veiklos spektrą. Diskusijose ir gerosios patirties seminaruose dalyvavo atstovai iš daugiau kaip 30 nevyriausybinių organizacijų. Jaunimo kavinėje jaunimas turėjo galimybę padiskutuoti su politikais. Be to, publikai buvo surengti koncertai, šokiai ir pirmosios medicininės



pagalbos pamokos. Buvo naudojamos ir reklamos priemonės: lankytojai buvo vaišinami pyragu su EJF logotipu ir buvo išdalinta 250 meškučių su atšvaitais. Iš maždaug 1 200 lankytojų daugiau kaip 90 % neatmetė galimybės, kad ateityje



patys užsiims savanoriška veikla sporto, laisvalaikio ir socialinėje srityse. Tai yra didžiulė sėkmė. ■

<http://www.samariesi.lv>

Datos

2012 m. vasario 10–11 d.
Eilinis SAM.I. prezidiumo posėdis
Pietų Tirolio Baltasis Kryžius,
Bocenas

2012 m. liepos 26–29 d.
4-asis SAMARITAN konkursas
LSA Latvija, Ryga

2012 m. spalio 26–27 d.
Eilinis SAM.I. prezidiumo posėdis
ASB Vokietija, Kelnas

**SAMARITAN INTERNATIONAL**

tai 13 Europos šalių pelno nesiekiančių nevyriausybinių organizacijų federacija. Šios organizacijos, kurių veiklą vykdo daugybė narių, o remia savanoriai, bendradarbiauja socialinių paslaugų teikimo, pirmosios medicininės pagalbos mokymo, humanitarinės pagalbos teikimo užsienyje, nukentėjusiųjų ir ligonių gelbėjimo ir gabenimo srityse

LEIDIMO DUOMENYS

SAMARITAN direct Nr. 49/2011, leidimo data: 2011 m. gruodžio mėn. Leidėjas: SAMARITAN INTERNATIONAL generalinis sekretoriatas, Sülzburgstr. 140, D-50937 Köln (Kelnas), tel. +49 (0) 221/47605-338, faks. +49 (0) 221/47605-250, el. paštas mail@samaritan.info, atsakingas asmuo: Christian Reuter, redaktorė: Simone Michalowski